

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Федеративной Республики Нигерии о сотрудничестве в области образования

Распоряжение · № 936-р · от 10.06.2013 · Правительство Российской Федерации · Действует без изменений

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ

ОТ 10 ИЮНЯ 2013 Г. № 936-Р

МОСКВА

О подписании Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Федеративной Республики Нигерии о сотрудничестве в области образования

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" одобрить представленный Минобрнауки России согласованный с МИДом России и предварительно проработанный с Нигерийской Стороной проект Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Федеративной Республики Нигерии о сотрудничестве в области образования (прилагается).

Поручить Минобрнауки России провести переговоры с Нигерийской Стороной и по достижении договоренности подписать от имени Правительства Российской Федерации указанное Соглашение, разрешив вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства
Российской Федерации Д.Медведев

Проект

СОГЛАШЕНИЕ

между Правительством Российской Федерации и Правительством Федеративной Республики Нигерии о сотрудничестве в области образования

Правительство Российской Федерации и Правительство Федеративной Республики Нигерии, именуемые в дальнейшем Сторонами, принимая во внимание дружественные отношения, существующие между государствами Сторон, желая укрепить двусторонние отношения в области образования, убежденные в том, что сотрудничество в области образования приносит взаимные выгоды, согласились о нижеследующем:

Статья 1

Целью настоящего Соглашения является содействие развитию сотрудничества в области образования в интересах достижения быстрого социально-экономического роста между государствами Сторон.

Статья 2

Сотрудничество осуществляется по следующим направлениям:

подготовка специалистов и повышение квалификации научно-педагогических работников; содействие развитию прямых партнерских связей между образовательными организациями государств Сторон;

выработка совместных программ и проектов, способствующих развитию гуманитарного, естественно-научного и технического образования, а также в целях реализации программы ЮНЕСКО

"Образование для всех" и программы ООН "Цели развития тысячелетия";
обмен студентами, аспирантами и научно-педагогическими работниками;
обмен информацией по вопросам качества подготовки обучающихся, а также по процедурам лицензирования и аккредитации образовательных организаций;
обмен учебно-методической и научно-педагогической литературой;
содействие в изучении языка и культуры государств Сторон в образовательных организациях обоих государств;
организация и проведение выставок образовательных услуг и новых технологий в образовании.

Статья 3

1. В целях выполнения настоящего Соглашения Стороны назначают следующие уполномоченные органы:
от Российской Стороны - Министерство образования и науки Российской Федерации;
от Нигерийской Стороны - Министерство образования Федеративной Республики Нигерии.
2. Стороны своевременно информируют друг друга по дипломатическим каналам об изменении наименований или функций своих уполномоченных органов.

Статья 4

1. Обмены, предусмотренные статьей 2 настоящего Соглашения, осуществляются по взаимной договоренности Сторон.
2. Сроки и условия реализации обменов, предусмотренных статьей 2 настоящего Соглашения, ежегодно согласовываются уполномоченными органами Сторон.
3. Уполномоченные органы Сторон информируют друг друга о количестве граждан, принимаемых в образовательные организации высшего образования за счет средств соответствующих бюджетов, требованиях к кандидатам на обучение и их документам, сроках представления этих документов, а также о предоставляемых стипендиях на полный курс обучения для граждан государств Сторон.
4. Предоставление стипендий распространяется только на получателя и не влечет каких-либо обязательств Сторон в отношении членов его семьи.

Статья 5

В рамках реализации статьи 4 настоящего Соглашения:

1. Российская Сторона гарантирует:
выплату стипендии в размере, установленном для российских студентов и аспирантов, обучающихся за счет средств федерального бюджета Российской Федерации;
обеспечение местом в общежитии на условиях, установленных для граждан Российской Федерации, обучающихся за счет средств федерального бюджета Российской Федерации.
2. Нигерийская Сторона гарантирует:
отбор своих кандидатов на получение стипендии, предоставляемой Российской Стороной;
передачу Российской Стороне списка своих кандидатов на обучение не позднее сроков, установленных Российской Стороной;
оплату проезда нигерийских граждан, обучающихся за счет средств федерального бюджета Российской Федерации, до места учебы и при их возвращении на родину после окончания обучения;
оплату полиса медицинского страхования каждого нигерийского гражданина, обучающегося за счет средств федерального бюджета Российской Федерации;
ежемесячную доплату к стипендии каждому нигерийскому гражданину, обучающемуся за счет средств федерального бюджета Российской Федерации;
ежемесячную оплату проживания нигерийских граждан, обучающихся за счет средств федерального бюджета Российской Федерации, в общежитии российской образовательной организации;

организацию и прием на себя расходов, связанных с отправкой на родину нигерийских граждан, обучавшихся за счет средств федерального бюджета Российской Федерации, в случае их отчисления из образовательной организации или летального исхода.

Статья 6

1. В целях реализации настоящего Соглашения уполномоченные органы создают совместную рабочую группу, в задачи которой входят:
подготовка рекомендаций и предложений по перспективным направлениям сотрудничества в области образования;
анализ реализации совместных образовательных проектов и программ.
2. Рабочая группа собирается при необходимости поочередно в Российской Федерации и Федеративной Республике Нигерии.

Статья 7

Разногласия между Сторонами, связанные с применением или толкованием положений настоящего Соглашения, будут разрешаться путем переговоров между Сторонами или по дипломатическим каналам.

Статья 8

Стороны могут по взаимному согласию в письменной форме вносить в настоящее Соглашение дополнения и изменения.

Статья 9

1. Настоящее Соглашение вступает в силу с даты подписания, заключается сроком на 5 лет и автоматически продлевается на последующие 5-летние периоды, если ни одна из Сторон не уведомит другую Сторону в письменной форме по дипломатическим каналам не менее чем за 6 месяцев до истечения первоначального или очередного периода о своем намерении прекратить его действие.
2. Прекращение действия настоящего Соглашения не препятствует осуществлению сотрудничества в рамках настоящего Соглашения, не завершено к моменту прекращения его действия. Прекращение действия настоящего Соглашения не препятствует получению документов об образовании и ученых степенях гражданами Российской Федерации и Федеративной Республики Нигерии, которые обучались в Российской Федерации и Федеративной Республике Нигерии до прекращения действия настоящего Соглашения.

Совершено в г. " " 20 года в двух экземплярах, каждый на русском и английском языках, причем оба текста имеют одинаковую силу.

За Правительство

Российской Федерации

За Правительство

Федеративной Республики Нигерии
